

Euroopan unionin virallinen lehti

L 316 I



Suomenkielinen laitos

Lainsäädäntö

65. vuosikerta

8. joulukuuta 2022

Sisältö

II Muut kuin lainsäätämismääräyksessä hyväksyttävät säädökset

KANSAINVÄLISET SOPIMUKSET

- ★ Neuvoston täytäntöönpanoasetus (EU) 2022/2397, annettu 8 päivänä joulukuuta 2022, Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 1183/2005 täytäntöönpanosta 1

PÄÄTÖKSET

- ★ Neuvoston täytäntöönpanopäätös (YUTP) 2022/2398, annettu 8 päivänä joulukuuta 2022, Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun neuvoston päätöksen 2010/788/YUTP täytäntöönpanosta 7

FI

Säädökset, joiden otsikot on painettu lihalla kirjasintyyppillä, ovat maatalouspolitiikan alaan kuuluvia juoksevien asioiden hoitoon liittyviä säädöksiä, joiden voimassaoloaika on yleensä rajoitettu.

Kaikkien muiden säädösten otsikot on painettu lihavalla kirjasintyyppillä ja merkitty tähdellä.

II

(Muut kuin lainsäätämisyksessä hyväksyttävät säädökset)

KANSAINVÄLISET SOPIMUKSET

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2022/2397,

annettu 8 päivänä joulukuuta 2022,

Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 1183/2005 täytäntöönpanosta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä 18 päivänä heinäkuuta 2005 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1183/2005 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 9 artiklan 2 kohdan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 18 päivänä heinäkuuta 2005 asetuksen (EY) N:o 1183/2005
- (2) Asian kannalta merkityksellisten olosuhteiden arvioinnin perusteella ja Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen vakavuudesta johtuen neuvosto katsoo, että asetuksen (EY) N:o 1183/2005 liitteessä I a olevaan henkilöiden, yhteisöjen ja elinten luetteloon olisi lisättävä kahdeksan henkilöä.
- (3) Asetuksen (EY) N:o 1183/2005 liite I a olisi näin ollen muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1183/2005 liite I a tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

⁽¹⁾ EUVL L 193, 23.7.2005, s. 1.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 8 päivänä joulukuuta 2022.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
V. RAKUŠAN

Lisätään seuraavat henkilöt asetuksen (EY) N:o 1183/2005 liitteessä I a olevassa A osassa ("Henkilöt") olevaan luetteloon:

Henkilöt

	Nimi	Tunnustustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
"10.	Ruvugayimikore PROTOGÈNE	alias Ruhinda; Gaby Ruhinda; Zorro Midende Syntymäaika: 1968 tai 1969 Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan – Forces Combattantes Abacunguzi (FDLR-FOCA) johtaja; FLDR-FOCAn Maccabé-ryhmän (aikaisemmin Commando de recherche et d'action en profondeur (CRAP)) johtaja	Ruvugayimikore Protogène on itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan (FDLR-FOCA) johtaja. Hän johtaa erityisesti FLDR-FOCAn Maccabé-ryhmää (aikaisemmin Commando de recherche et d'action en profondeur (CRAP)). FDLR-FOCA, mukaan lukien Maccabé-ryhmä, ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantehtöjen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, surmien, lapsiin kohdistuvan väkivallan, raiskausten ja muiden seksuaalisen väkivallan tekojen kautta. Ruvugayimikore Protogène toimii johtavassa asemassa FDLR-FOCAssa ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakaan ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022
11.	Meddie NKALUBO	alias Mohammed Ali Nkalubo; Abul Jihad; Punny Boy Syntymäaika: 1991 1992 tai 1993 Kansalaisuus: Uganda Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Allied Democratic Forces-ryhmän johtaja	Meddie Nkalubo on Ugandassa ja itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Allied Democratic Forces -ryhmän (ADF) ylempi johtaja. Hänet on määritetty henkilöksi, jolla on ADF:ssä eri tehtäviä, mukaan lukien viestintä ja propaganda, värväys, aseiden tuottaminen ja lähentyminen ISILiin (Daesh). ADF ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa (erityisesti Iturin ja Pohjois-Kivun maakunnissa) erityisesti väkivallantehtöjen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, surmien ja kaappausten kautta. Meddie Nkalubo toimii ADF:ssä ylempänä johtajana ja eri tehtävissä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakaan ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022

	Nimi	Tunnistustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
12.	Justin BITAKWIRA	<p>alias Bihona-Hayi</p> <p>Syntymäaika: 5.12.1960</p> <p>Syntymäpaikka: Lemera, Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Kansalaisuus: Kongon demokraattisen tasavallan kansalainen</p> <p>Sukupuoli: Mies</p> <p>Työtehtävä tai ammatti: Poliitikko, Alliance for the Republic and National Conciousness -puolueen entinen kansallinen ministeri ja puheenjohtaja.</p>	<p>Justin Bitakwira on kongolainen poliitikko, entinen hallituksen ministeri ja Union for the Congolese Nation -puolueen jäsen.</p> <p>Hän on julkisissa puheissaan toistuvasti yllyttänyt väkivaltaan ja vihamielisyyteen banyamulenge-yhteisöä kohtaan sekä kannustanut sen syrjimiseen; aseistetut joukot ovat kohdistaneet hyökkäyksiä yhteisöön.</p> <p>Kyseiset lietsovat puheet ja narratiivit ruokkivat konflikteja ja väkivaltaisuuksia Kongon demokraattisessa tasavallassa, erityisesti Hauts-Plateaux'n alueella, jolla yhteisöjen välisiä konflikteja tyypillisesti esiintyy.</p> <p>Justin Bitakwira on näin ollen vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa väkivaltaan yllyttämisen vuoksi.</p>	8.12.2022
13.	Joseph Nganzo Olikwa TIPI	<p>alias Colonel Tipi Ziro Ziro, Joseph Ngadjole, Joseph Nganzole Olikwa</p> <p>Syntymäaika: 10.11.1977</p> <p>Syntymäpaikka: Bunia Fataki, Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Sukupuoli: Mies</p> <p>Sotilarvo: FARDC:n eversti</p> <p>Asema: 12th Rapid Reaction Brigade -joukkojen apulauskomentaja Minembwessä, 31st Main Defence Brigade -joukkojen 312. pataljoonan entinen komentaja</p> <p>Sotilastunnus: 1-77-96-32692-76</p>	<p>Joseph Nganzo Olikwa Tipi toimi tammikuuhun 2022 asti Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) 31st Main Defence Brigade -joukkojen 312. pataljoonan komentajana.</p> <p>Hänen komennossaan ja vastuullaan 312. pataljoonan joukot ovat syyllistyneet hyökkäyksiin siviilejä vastaan ja vakaviin ihmisoikeusloukkauksiin, erityisesti naisten raiskauksiin kesä-joulukuussa 2021.</p> <p>Joseph Nganzo Olikwa Tipi toimii edelleen korkeassa asemassa FARDC:ssä 12th Rapid Reaction Brigade -joukkojen everstinä ja apulauskomentajana Minembwessä, Etelä-Kivussa.</p> <p>Tässä tehtävässä hän on vastuussa FARDC:n viimeaikaisista ihmisoikeusloukkauksista.</p> <p>Joseph Nganzo Olikwa Tipi osallistuu näin ollen Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia.</p>	8.12.2022

	Nimi	Tunnistustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
14.	Désiré LONDROMA NDJUKPA	alias Désiré Lokana Lokanza Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: CODECO URDPC:n puolustusupseeri ("puolustusvastaava")	Désiré Londroma Ndjukpa on Cooperative for Development of the Congo / Union of Revolutionaries for the Defence of the Congolese People -ryhmän (CODECO URDPC) johtaja. Hänet on määritetty sen puolustusupseeriksi ("puolustusvastaava") ja yhdeksi sen poliittisen siiven johtajista. CODECO URDPC on itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimiva valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä, joka osaltaan ylläpitää aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten kautta, mukaan lukien siviileihin kohdistuvat surmat, seksuaalinen väkivalta ja hyökkäykset, kuten hyökkäykset maan sisäisten pakolaisten leireihin, etenkin hema-yhteisöön, marraskuun 2021 puolivälin ja helmikuun 2022 välisenä aikana. Londroma Ndjukpa toimii johtavassa asemassa CODECO URDPC -ryhmässä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022
15.	Willy NGOMA	alias Major Willy Ngoma Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: M23- liikkeen/Kongon vallankumousarmeijan M23/ARCin tiedottaja	Willy Ngoma toimii johtavassa asemassa itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun M23-liikkeen / Kongon vallankumousarmeijan (March 23 Movement / Congolese Revolutionary Army, M23/ARC) tiedottajana. M23/ARC ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusloukkausten, kuten siviileihin kohdistuvien surmien, hyökkäysten ja seksuaalisen väkivallan kautta. Willy Ngoma toimii johtavassa asemassa M23/ARC:ssä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022

	Nimi	Tunnistustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
16.	William YAKUTUMBA	<p>Syntymäaika: 1970.</p> <p>Syntymäpaikka: Lunbondia, Etelä-Kivu, Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Sukupuoli: Mies</p> <p>Työtehtävä tai ammatti: Coalition Nationale du Peuple pour la Souverainité du Congo (CNPSC) johtaja; Mai-Mai Yakutumba -miliisien perustaja ja johtaja.</p>	<p>William Yakutumba on niin kutsuttujen Mai-Mai-miliisien koalition (Coalition Nationale du Peuple pour la Souverainité du Congo (CNPSC)) pääsihteeri ja komentaja Etelä-Kivun provinssissa Kongon demokraattisessa tasavallassa. Hän on myös kyseisen koalition yhden suurimman puolisoitilaallisen joukon, Mai-Mai Yakutumban, perustaja ja johtaja.</p> <p>Mai-Mai Yakutumba ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekeiden ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten kylien väestöjen joukkosurmaamisten, siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, räiskausten ja muiden seksuaalisen väkivallan tekojen kautta.</p> <p>Lisäksi Mai-Mai Yakutumballa on määräysvalta Kongon demokraattisen tasavallan itäosissa sijaitseviin kultakaivoksiin yhdessä CNPSC:n jäsenten kanssa, joilla on määräysvalta kaivosreitteihin. Ne hyötyvät kullan laittomasta hyödyntämisestä ja kaupasta. Mai-Mai Yakutumba käyttää kyseisestä kaupasta saamia voittoja aseellisen toimintansa rahoittamiseen.</p> <p>William Yakutumba toimii johtavassa asemassa CNPSC:ssä ja Mai-Mai Yakutumba -miliiseissä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa Kongon demokraattisessa tasavallassa vallitsevan aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta ja hyödyntämisestä, mukaan lukien luonnonvarojen laiton hyödyntäminen ja kauppa.</p>	8.12.2022
17.	Alain François Viviane GOETZ	<p>Syntymäaika: 24.4.1965</p> <p>Syntymäpaikka: Deurne, Antwerpen, Belgia</p> <p>Kansalaisuus: Belgia</p> <p>Sukupuoli: Mies</p>	<p>Alain Goetz on liikemies, joka on Ugandassa rekisteröidyn African Gold Refinery Ltd. -yrityksen edunsaajaomistaja ja entinen johtaja.</p> <p>Vuodesta 2016 lähtien African Gold Refinery Limited on vastaanottanut, ostanut, jalostanut ja myynyt laitonta kultaa, joka on peräisin Kongon demokraattisessa tasavallassa sijaitsevista kaivoksista, jotka ovat Mai-Mai Yakutumban ja Raia Mutombokin kaltaisten sellaisten valtiosta riippumattomien aseellisten ryhmien määräysvallassa, jotka osallistuvat vakauden horjuttamiseen Etelä-Kivun maakunnassa.</p> <p>Alain Goetz käyttää Kongon demokraattisessa tasavallassa tapahtuvaa aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta hyödykseen luonnonvarojen laittoman hyödyntämisen ja kaupan muodossa.</p>	8.12.2022”

PÄÄTÖKSET

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS (YUTP) 2022/2398,

annettu 8 päivänä joulukuuta 2022,

Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun neuvoston päätöksen 2010/788/YUTP täytäntöönpanosta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 31 artiklan 2 kohdan,

ottaa huomioon Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä 20 päivänä joulukuuta 2010 annetun neuvoston päätöksen 2010/788/YUTP ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 6 artiklan 2 kohdan,

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Neuvosto hyväksyi 20 päivänä joulukuuta 2010 päätöksen 2010/788/YUTP
- (2) Neuvosto hyväksyi 12 päivänä joulukuuta 2016 päätöksen (YUTP) 2016/2231 ⁽²⁾ vastauksena vaaliprosessin estämiseen ja siihen liittyneisiin ihmisoikeusloukkauksiin Kongon demokraattisessa tasavallassa. Päätöksellä (YUTP) 2016/2231 muutettiin päätöstä 2010/788/YUTP ja otettiin käyttöön uusia rajoittavia toimenpiteitä.
- (3) Asian kannalta merkityksellisten olosuhteiden arvioinnin perusteella ja Kongon demokraattisen tasavallan tilanteen vakavuudesta johtuen neuvosto katsoo, että päätöksen 2010/788/YUTP liitteessä II olevaan henkilöiden ja yhteisöjen luetteloon olisi lisättävä kahdeksan henkilöä
- (4) Päätös 2010/788/YUTP olisi näin ollen muutettava tämän mukaisesti,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan päätöksen 2010/788/YUTP liite II tämän päätöksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan sinä päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä 8 päivänä joulukuuta 2022.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
V. RAKUŠAN

⁽¹⁾ EUVL L 336, 21.12.2010, s. 30.

⁽²⁾ Neuvoston päätös (YUTP) 2016/2231, annettu 12 päivänä joulukuuta 2016, Kongon demokraattista tasavaltaa koskevista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2010/788/YUTP muuttamisesta (EUVL L 336 I, 12.12.2016, s. 7).

Lisätään seuraavat henkilöt neuvoston päätöksen 2010/788/YUTP liitteessä II olevassa A osassa ("Henkilöt") olevaan luetteloon:

Henkilöt

	Nimi	Tunnistustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
"10.	Ruvugayimikore PROTOGÈNE	alias Ruhinda; Gaby Ruhinda; Zorro Midende Syntymäaika: 1968 tai 1969 Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan – <i>Forces Combattantes Abacunguzi</i> (FDLR-FOCA)) johtaja; FLDR-FOCAn Maccabé-ryhmän (aikaisemmin <i>Commando de recherche et d'action en profondeur</i> (CRAP)) johtaja	Ruvugayimikore Protogène on itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Ruandan demokraattisen vapautusarmeijan (FDLR-FOCA) johtaja. Hän johtaa erityisesti FLDR-FOCAn Maccabé-ryhmää (aikaisemmin <i>Commando de recherche et d'action en profondeur</i> (CRAP)). FDLR-FOCA, mukaan lukien Maccabé-ryhmä, ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, surmien, lapsiin kohdistuvan väkivallan, raiskausten ja muiden seksuaalisen väkivallan tekojen kautta. Ruvugayimikore Protogène toimii johtavassa asemassa FDLR-FOCAssa ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022
11.	Meddie NKALUBO	alias Mohammed Ali Nkalubo; Abul Jihad; Punny Boy Syntymäaika: 1991 1992 tai 1993 Kansalaisuus: Uganda Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: Allied Democratic Forces-ryhmän johtaja	Meddie Nkalubo on Ugandassa ja itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun Allied Democratic Forces -ryhmän (ADF) ylempi johtaja. Hänet on määritetty henkilöksi, jolla on ADF:ssä eri tehtäviä, mukaan lukien viestintä ja propaganda, värväys, aseiden tuottaminen ja lähentyminen ISILiin (Daesh). ADF ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa (erityisesti Iturin ja Pohjois-Kivun maakunnissa) erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, surmien ja kaappausten kautta. Meddie Nkalubo toimii ADF:ssä ylempänä johtajana ja eri tehtävissä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022

	Nimi	Tunnistustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
12.	Justin BITAKWIRA	<p>alias Bihona-Hayi</p> <p>Syntymäaika: 5.12.1960</p> <p>Syntymäpaikka: Lemera, Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Kansalaisuus: Kongon demokraattisen tasavallan kansalainen</p> <p>Sukupuoli: Mies</p> <p>Työtehtävä tai ammatti: Poliitikko, Alliance for the Republic and National Conciousness-puolueen entinen kansallinen ministeri ja puheenjohtaja.</p>	<p>Justin Bitakwira on kongolainen poliitikko, entinen hallituksen ministeri ja Union for the Congolese Nation -puolueen jäsen.</p> <p>Hän on julkisissa puheissaan toistuvasti yllyttänyt väkivaltaan ja vihamielisyyteen banyamulenge-yhteisöä kohtaan sekä kannustanut sen syrjimiseen; aseistetut joukot ovat kohdistaneet hyökkäyksiä yhteisöön.</p> <p>Kyseiset lietsovat puheet ja narratiivit ruokkivat konflikteja ja väkivaltaisuuksia Kongon demokraattisessa tasavallassa, erityisesti Hauts-Plateaux'n alueella, jolla yhteisöjen välisiä konflikteja tyypillisesti esiintyy.</p> <p>Justin Bitakwira on näin ollen vastuussa aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa väkivaltaan yllyttämisen vuoksi.</p>	8.12.2022
13.	Joseph Nganzo Olikwa TIPI	<p>alias Colonel Tipi Ziro Ziro, Joseph Ngadjole, Joseph Nganzole Olikwa</p> <p>Syntymäaika: 10.11.1977</p> <p>Syntymäpaikka: Bunia Fataki, Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Sukupuoli: Mies</p> <p>Sotilasarvo: FARDC:n eversti</p> <p>Asema: 12th Rapid Reaction Brigade -joukkojen apulaiskomentaja Minembwessä, 31st Main Defence Brigade-joukkojen 312. pataljoonan entinen komentaja</p> <p>Sotilastunnus: 1-77-96-32692-76</p>	<p>Joseph Nganzo Olikwa Tipi toimi tammikuuhun 2022 asti Kongon demokraattisen tasavallan asevoimien (FARDC) 31st Main Defence Brigade-joukkojen 312. pataljoonan komentajana.</p> <p>Hänen komennossaan ja vastuullaan 312. pataljoonan joukot ovat syyllistyneet hyökkäyksiin siviilejä vastaan ja vakaviin ihmisoikeusloukkauksiin, erityisesti naisten raiskauksiin kesä-joulukuussa 2021.</p> <p>Joseph Nganzo Olikwa Tipi toimii edelleen korkeassa asemassa FARDC:ssä 12th Rapid Reaction Brigade -joukkojen everstinä ja apulaiskomentajana Minembwessä, Etelä-Kivussa.</p> <p>Tässä tehtävässä hän on vastuussa FARDC:n viimeaikaisista ihmisoikeusloukkauksista.</p> <p>Joseph Nganzo Olikwa Tipi osallistuu näin ollen Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia.</p>	8.12.2022

	Nimi	Tunnistustiedot	Luettelon merkitsemisen perusteet	Luettelon merkitsemisen päivämäärä
14.	Désiré LONDROMA NDJUKPA	alias Désiré Lokana Lokanza Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: CODECO URDPC:n puolustusupseeri ("puolustusvastaava")	Désiré Londroma Ndjukpa on Cooperative for Development of the Congo / Union of Revolutionaries for the Defence of the Congolese People -ryhmän (CODECO URDPC) johtaja. Hänet on määritetty sen puolustusupseeriksi ("puolustusvastaava") ja yhdeksi sen poliittisen siiven johtajista. CODECO URDPC on itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimiva valtiosta riippumaton aseistettu ryhmä, joka osaltaan ylläpitää aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten kautta, mukaan lukien siviileihin kohdistuvat surmat, seksuaalinen väkivalta ja hyökkäykset, kuten hyökkäykset maan sisäisten pakolaisten leireihin, etenkin hema-yhteisöön, marraskuun 2021 puolivälin ja helmikuun 2022 välisenä aikana. Londroma Ndjukpa toimii johtavassa asemassa CODECO URDPC -ryhmässä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakaan ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022
15.	Willy NGOMA	alias Major Willy Ngoma Sukupuoli: Mies Työtehtävä tai ammatti: M23- liikkeen/Kongon vallankumousarmeijan M23/ARCin tiedottaja	Willy Ngoma toimii johtavassa asemassa itäisessä Kongon demokraattisessa tasavallassa toimivan valtiosta riippumattoman aseistetun M23-liikkeen / Kongon vallankumousarmeijan (March 23 Movement / Congolese Revolutionary Army, M23/ARC) tiedottajana. M23/ARC ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallantekojen ja vakavien ihmisoikeusloukkausten, kuten siviileihin kohdistuvien surmien, hyökkäysten ja seksuaalisen väkivallan kautta. Willy Ngoma toimii johtavassa asemassa M23/ARC:ssä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai rikkomuksia. Hän on myös vastuussa aseistetun konfliktin, epävakaan ja turvattomuuden jatkumisesta Kongon demokraattisessa tasavallassa.	8.12.2022

	Nimi	Tunnistustiedot	Luetteloon merkitsemisen perusteet	Luetteloon merkitsemisen päivämäärä
16.	William YAKUTUMBA	<p>Syntymäaika: 1970.</p> <p>Syntymäpaikka: Lunbondia, Etelä-Kivu, Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Kansalaisuus: Kongon demokraattinen tasavalta</p> <p>Sukupuoli: Mies</p> <p>Työtehtävä tai ammatti: <i>Coalition Nationale du Peuple pour la Souverainité du Congon</i> (CNPSC) johtaja; Mai-Mai Yakatumba-miliisien perustaja ja johtaja.</p>	<p>William Yakutumba on niin kutsuttujen Mai-Mai -miliisien koalition (Coalition Nationale du Peuple pour la Souverainité du Congo (CNPSC)) pääsihteeri ja komentaja Etelä-Kivun provinssissa Kongon demokraattisessa tasavallassa. Hän on myös kyseisen koalition yhden suurimman puolisolitaallisen joukon, Mai-Mai Yakutumban, perustaja ja johtaja.</p> <p>Mai-Mai Yakutumba ylläpitää osaltaan aseellista konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta Kongon demokraattisessa tasavallassa erityisesti väkivallanteekojen ja vakavien ihmisoikeusrikkomusten, kuten kylien väestöjen joukkosurmaamisten, siviileihin kohdistuvien hyökkäysten, raiskausten ja muiden seksuaalisen väkivallan tekojen kautta.</p> <p>Lisäksi Mai-Mai Yakutumballa on määräysvalta Kongon demokraattisen tasavallan itäosissa sijaitseviin kultakaivoksiin yhdessä CNPSC:n jäsenten kanssa, joilla on määräysvalta kaivosreitteihin. Ne hyötyvät kullan laittomasta hyödyntämisestä ja kaupasta. Mai-Mai Yakutumba käyttää kyseisestä kaupasta saamiaan voittoja aseellisen toimintansa rahoittamiseen.</p> <p>William Yakutumba toimii johtavassa asemassa CNPSC:ssä ja Mai-Mai Yakatumba -miliiseissä ja näin ollen osallistuu Kongon demokraattisessa tasavallassa sellaisten tekojen suunnitteluun, johtamiseen tai toteuttamiseen, jotka ovat vakavia ihmisoikeusloukkauksia tai -rikkomuksia. Hän on myös vastuussa Kongon demokraattisessa tasavallassa vallitsevan aseistetun konfliktin, epävakauden ja turvattomuuden jatkumisesta ja hyödyntämisestä, mukaan lukien luonnonvarojen laiton hyödyntäminen ja kauppa.</p>	8.12.2022
17.	Alain François Viviane GOETZ	<p>Syntymäaika: 24.4.1965</p> <p>Syntymäpaikka: Deurne, Antwerpen, Belgia</p> <p>Kansalaisuus: Belgia</p> <p>Sukupuoli: Mies</p>	<p>Alain Goetz on liikemies, joka on Ugandassa rekisteröidyn African Gold Refinery Ltd. -yrityksen edunsaajaomistaja ja entinen johtaja.</p> <p>Vuodesta 2016 lähtien African Gold Refinery Limited on vastaanottanut, ostanut, jalostanut ja myynyt laitonta kultaa, joka on peräisin Kongon demokraattisessa tasavallassa sijaitsevista kaivoksista, jotka ovat Mai-Mai Yakutumban ja Raia Mutombokin kaltaisten sellaisten valtiosta riippumattomien aseellisten ryhmien määräysvallassa, jotka osallistuvat vakauden horjuttamiseen Etelä-Kivun maakunnassa.</p> <p>Alain Goetz käyttää Kongon demokraattisessa tasavallassa tapahtuvaa aseistettua konfliktia, epävakautta ja turvattomuutta hyödykseen luonnonvarojen laittoman hyödyntämisen ja kaupan muodossa.</p>	8.12.2022”

ISSN 1977-0812 (sähköinen julkaisu)
ISSN 1725-261X (painettu julkaisu)



■ Euroopan unionin
julkaisutoimisto
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

FI